
Előfizetési ár:
Egy évre 12 kor
Fél évre 6 kor
Negyed évre 3 kor
Egyes szám 24

HONTI LAPOK

Nyilttér sora 40 fill

Hivatalos
és magánhirdetések
árszabás szerint.

Többszöri hirdetés
nél árengedmeny.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
— I P O L Y S Á G O N . —

Felelős szerkesztő:
H A L Á S Z F E R E N C .

Megjelen
szombaton reggel.

AZ ÁLLAMI TISZTVISELŐK A KORMÁNYNÁL.

Az Állami Tisztviselők Országos Egyesülete, mint a győri tisztviselői kongresszus végrehajtó szerve választmányának tekintélyes küldöttsége útján nyújtotta át e hó 14-én Tisza István gróf miniszterelnöknek a győri kongresszus emlékiratát és határozatait.

Kosinszky Viktor társelnök beszédet intézett Tisza István gróf miniszterelnökhöz a melyben a többi közt ezeket mondta:

Kegyes megszívlelését kérve, átadjuk nagyméltóságodnak a győri tisztviselői nagygyűlés tárgyalási anyagának és határozatainak alapján megszerkesztett emlékiratunkat, és az ennek bővebb magyarázatát szolgáló, a kongresszusunkon elfogadott határozati javaslatokat.

Emlékiratunkban köteles őszinteséggel és a kérdés fontosságához méltó tárgyilagossággal a tisztviselői ügykör, hivatali, társadalmi és magánélet egész komplexusára kiterjedő óhajainkat és a jelenlegi állapotokkal szemben szükségesnek talált összes módosító javaslatainkat körvonalozni igyekeztünk. Az emlékirat belső tartalmára vonatkozólag ezuttal csak annyit kívánok kiemelni és hangsúlyozni, hogy a javaslatok során nem csak jogokat kérünk, de a közszolgálat és közérdek javára kötelességeink szoros körülírását és megállapítását is szorgalmazzuk; nem csak panaszaink vannak, és nem csak anyagi és erkölcsi helyzetünk javításáért esedezünk, hanem a do ut des elve alapján a szolgálati pragmatika intézkedéseiben készségünket ajánljuk fel a köz javára előnyös hivatali módosítások és terhek vállalására is, amelyeket különben, mint állami tisztviselők, polgárok és hazánkuk hű fiai vállalni egyébként is elutasíthatatlan és kedves kötelességünknek tartunk.

Igaz, hogy a nehéz pénzügyi helyzet dacára is ezuttal szintén vannak anyagi vonatkozású kívánságaink is. De itt csak a kötelesség érzete vezet bennünket, a mikor nyíltan feltárjuk, hogy a közismert súlyos drágasággal, a tisztviselőre minden oldalról igazán szinte lelketölően nehezítő kapzsisággal és igényekkel szemben melyek azok a remédiumok, a melyek igénybevételével — szerintünk — a tisztviselőnek nyugodt, odaadó és hűséges munkálkodása, tisztességes társadalmi és családi

létének pedig elfogadható alapjai biztosíthatók.

Nem mi emeljük igényeinket, kegyelmes uram, hanem a társadalmi rohamos fejlődés vaskényszerének, a közgazdasági élet biztos medréből már-már kiesapó dagadó árjának áldozatai vagyunk, a mely akarataink ellenére ragad el minket és kényszerít, hogy anyagiakra vonatkozó kívánságainkkal se szűnethessünk teljesen. De hiszen nagyméltóságod mindezeket itt, a kormány vezető helyén bizonyára még jobban látja, ha mi talán jobban is, mert közvetlenebbül érezzük. Kérjük, fogadja emlékiratunkat kegyesen: és kérve-kérjük, elemezze szigorúan, de megértő lélekkel, a mint azt nagyméltóságodtól már különben is megszoktuk.

Tisza István válasza.

Tisza István gróf miniszterelnök erre következőleg válaszolt:

Tisztelt uraim! Köszönöm, hogy szívesek voltak felkeresni és ezt az emlékiratot átadni. A kormány abban, hogy a tisztviselői karnak két kiváló tagja által képviseltette magát a győri kongresszuson, egyik tanujelét kívánta adni annak, hogy meleg érdeklődéssel viseltetik a tisztviselői kar minden méltányos törekvése, óhajta és érdeke iránt, de tanujelét kívánta adni egyúttal annak is, hogy nem helyteleníti, vagy nem fogadja bizalmatlansággal a tisztviselői karnak megnyilatkozásait mindaddig, a míg — a mint örömmel emelhetem ki erről a kongresszusról is — az objektivitás, a kötelességteljesítésben való hűséges kitartás és a köteles fegyelem korlátjait át nem lépi. Legyenek az urak meggyőződve arról, hogy nemcsak nem kellemetlen reánk nézve, hanem egyenesen óhajtandónak tartjuk, hogy őszinte szó hangozzék felénk, a mely nyíltan, férfiasan adjon kifejezést a tisztviselői kar minden óhajtaainak, vágyainak, törekvéseinek. És legyenek arról is meggyőződve, hogy én a tisztviselői kar kívánságainak ilyen megnyilatkozásait, ha szabad ezt mondanom, nem csak megértő elmével, de együttérző szívvel is fogadom. Ha Isten éltet, talán lesz alkalmam nem szavakkal bizonyítani azt be, hogy lelkeimnek egész melegét vinném bele minden olyan törekvésbe, a mely a tisztviselői kar életviszonyainak, hely-

zetének minden irányban való megjavítására irányul.

Ebben a memorandumban is előkelő helyet foglal el egy egész nagy csoportja azon különböző törekvéseknek, mozgalmaknak, javasolt intézkedéseknek, a melyek mind a tisztviselők megélhetési viszonyainak a javítására irányulnak. Legyen szabad megemlítenem, hogy kormányra léptünk után e kormánynak egyik első ténye az volt, hogy a minisztertanács a maga kebeléből egy bizottságot állított össze, a mely e kérdéssel foglalkozzék. E bizottság talán éppen azért nem lépett eddig jobban előtérbe, mert egyrészt meg akarta várni azt, hogy e tekintetben magának a tisztikarnak a felfogása is megnyilatkozzék, de reményem nemsokára meg fogja kezdeni munkálkodását. Csodákat, természetesen, nem művelhet; de egymást megértő, vállvetett működéssel, azt hiszem, lehet itt sok mindent, egymagukban talán kisebbszerűeknek látszó dolgok egész hálózatát megcsinálni, a melyek azután nagyban és egészben a lakásviszonyok, a fogyasztási viszonyok, a nevelési viszonyok terén mégis csak sok könnyítést fognak nyújthatni.

E memorandumban anyagi, közszolgálati és erkölcsi téren fejez ki a tisztviselői kar kívánalmakat. Ismételhetem, hogy mindezekkel a legmelegebb tugszeretettel fogok foglalkozni. Valószínű, hogy lesz e kívánalmakban igen sok olyan, a mi teljesíthetőnek fog bizonyulni. Persze, a mi az anyagiakat illeti, e tekintetben mindenestre egy kis türelmet kérek, mert azok után a nagy erőfeszítések után, a melyeket a közelmúltban tett az állam, ezen a téren, mulhatatlanul össze kell szedni az erőket egy kissé, hogy azután megint történhessék valami. De mondom, ezen és egyéb téren, hiszem, lesz sok minden, a mi teljesíthető lesz. Azt is hiszem, hogy lesznek a tisztviselői karnak egyes oly kívánalmai, a melyekre nézve a vélemények nem fognak találkozni. Én ezt rossz szokásom szerint nagyon nyíltan meg fogom mondani a tisztviselői karnak és én arra kérem az urakat, hogy ebben a, talán nem mindig kellemes, őszinte szóban is a megbecsültetést, a bizalmat lássák, nem a kiméltelenséget. Másrészt pedig arra kérem, hogy első sorban ne azt méltóztassék nézni és érezni, a mi vágyaiból nem teljesül, hanem nézzék és érezzék azt,

a mi tekintetbe vehető. Hiszen ugyan az emberi életben mindenki, hogy meg kell, hogy alkudjék az étellel és sorsal; és higgyék meg az urak, a megelégedettség sokszor, nagyon sokban, attól függ, hogy az ember azt látja és azt érzi és azt gondolja el többször, a mi kellemes, a mi jó. Ha tehát nem is valósulhat meg mindaz, a mit az urak óhajtanak, — a mit, hogy óhajtanak, nagyon természetesen. nagyon megokoltnak és az emberi természetben rejlőnek tartok — mondom, ha nem is valósulhat meg ez mind, méltóztassanak azt látni, azt érezni és azt el nem felejteni, a mit megtehetünk, és akkor talán mégis bizonyos megelégedettség hangulatában és azzal az érzéssel élnek hivatásuknak, hogy hivatali fellebbvalójuk nemcsak a felebbvalónak, hanem a munkatársnak, a bajtársnak az érzésével is viseltetnek önök iránt.

Ezzel a fogadtatás véget ért.

A miniszterelnök után a küldöttség Teleszky János pénzügyminisztert kereste fel. Kosinszky beszéde után a miniszter a következőket felelte a küldöttségnek:

A pénzügyminiszter beszéde.

— Ha valamennyire büszke vagyok arra, hogy erre a nagyon nehéz és felelősségteljes állásra kerültem, méltóztassanak elhinni, büszke csak azért vagyok rá, mert a tisztviselői karból, a tisztviselői pályának megfutása után annak legalsó fokából jutottam erre az állásra és így azon kevesek közé tartozom, akik élő példái annak, hogy Magyarországon a tisztviselői pályáról is lehet felelősségteljes állásba jutni, nemcsak a politika útján. Ezt az összetartozásomat a magyar tisztviselői karral mindig éreztem és mindig fogom érezni. Sajnos, olyan kedvezőtlen viszonyok között kerültem éppen ebbe az állásomba, hogy azt a céloimat, a melyet kitűztem magam elé, s amelynek első lépését meg is tettem a tisztviselői kar állásának és helyzetének az emlése tekintetében, úgy látom, nem fogom megvalósíthatni abban a tempóban, amint szerettem és kívántam volna, mert az urak nagyon jól tudják, hogy az utóbbi időben a közgazdasági helyzet milyen kedvezőtlenül alakult nemcsak Magyarországon, de Európaszerte. Növeii ennek a helyzetnek súlyos voltát az a nagy katonai készülődés, a melyet az összes művelt államokban látunk, a melyet természetesen köteleességévé tesz a mi államunknak is azt, a mi egy államnak első feladata, hogy az állampolgárokat és azok érdekeit a katonaságának erősítésével és a had fokozásával megvédje, mi is megtegyük. Ez mindenestre — sajnos igen hátráltatni fogja azt, hogy az urak jogos és méltányos kívánságai mielőbb teljesüljenek. Elsősorban a kormánynak mindenestre arra kell törekednie, hogy a közgazdasági helyzetet kiemelve azokból a nehéz viszonyokból, amelyekben van és ezáltal alapot nyújtson arra, hogy az állammal szemben támasztott összes jogos és méltányos kérések kiegyenlítettessenek. E tekintetben nem-

csak a kormányra, hanem a társadalomra is nagy felelősség hárul, mert hogy — amint tisztelt szónokunk is rámutatott — nem a tisztviselői kar igényei nőttek meg, hanem az életviszonyok fejlődtek oda, hogy a tisztviselői kar kívánságai mind fokozottabb mértékben céloznak, ezt koncedálom bizonyos mértékben, de másrészt méltóztassék elhinni: Magyarországon mindenkinek magasabb egy kicsit az igénye, mintsem közgazdasági erőnk és anyagi forrásaink ezen igények kielégítését lehetővé teszik. Elsősorban a kormánynak lesz a feladata, hogy a társadalommal karöltve e tekintetben igyekezzék az egyensúlyt helyreállítani. Én igérem, épp azért, mert így látom a helyzetet, az uraknak nem merek, csak egyet ígérhetek a magam részéről: mindenestre nagyon rajta leszek és nagyon fogok örülni, ha mielőbb abba a helyzetbe jut a kormány és az állam, hogy a tisztviselői kar jogos igényei és méltányos kívánságai kielégítettessenek.

A belügyminiszter válasza

Délután öt órakor a küldöttség Sándor János belügyminiszternek is átadta a kongresszus emlékiratát:

A belügyminiszter Kosinszky Viktor szavaira válaszolva, biztosította a küldöttséget teljes jóakarattal. Mint a ki egész életét maga is a tisztviselői pályán töltötte el, jól ismeri és teljesen átérzi a tisztviselői élet bajait, nehézségeit, a tisztviselők jogos igényeit és kívánságait. Biztosíthatja az állami tisztviselőket saját tapasztalata alapján hogy nemcsak ő, hanem a kormány minden tagja a legnagyobb jóakarattal viseltetik a tisztviselők iránt és kívánságaik kedvező megoldását mindnyájan óhajtják. De — mondotta — sajnos, a rossz pénzügyi viszonyok és a súlyos közgazdasági helyzet következtében a mostani idő talán a legkevésbé alkalmas e kérdések megoldására. Ami azonban nem jelenti azt, hogy a kormány nem fog szeretettel foglalkozni e kérdésekkel és nem fog iparkodni a kívánságokból annyit teljesíteni, a mennyit csak lehetséges lesz. Legyenek meggyőződve a tisztviselők arról hogy nemcsak annak fáj, aki kér és esetleg nem káp, hanem fájdalmat érez az is, aki adni szeretne, de a mennyit akar, nem adhat. Egyébként a tisztviselők is sokat tehetnek a helyzet megkönnyítésére és ebből a szempontból örömmel hallotta a küldöttség szónokától, hogy maguk a tisztviselők is készségeiket jelentették ki arra, hogy a közigazgatás egyszerűsítéséhez segítségüket nyújtanak. A közigazgatás egyszerűsítésének ő volt annak idején a szószólója, mely kérdés azonban egészen más utra terelődött, de ma is az a meggyőződése, hogy saját hivatali ügykörében mindenkinek alkalma van bizonyos egyszerűsítéseket eszközölni és ezzel az állások további szaporításának megakadályozására közrehatni, hogy az így elérhető megtakarítások szintén a meglévő állások jobb javadalmazására legyenek fordíthatók.

Miután ismételtén biztosította a küldöttséget, hogy a tisztviselők kérelmeinek tárgyalásánál az ő támogatására feltétlenül számíthatnak, elbucszott a küldöttség tagjaitól.

Egy havi közigazgatás.

Vármegyénk közigazgatási bizottsága e hó 13-án Wilezek Frigyes gróf dr. főispán akadályoztatása folytán Marek Károly alispán elnöklése alatt rendes havi ülését tartotta.

A választott tagok közül jelen voltak: Somogyi László, Konkoly Th. Sándor, Berkó István, Huszár Tibor bizottsági tagok.

Alispáni jelentés.

Pénzügyminiszter Novacsék József pénzügyi tanácsos számvédségi főnököt végleges nyugalomba helyezte s a szolgálattól folyó évi szeptember 30-ával felmentette, s a főnöki teendők ellátásával az állás betöltéséig Szentistványi Sándor p. ü. számvizsgáló állandó főnök helyettesét bizta meg.

Belügyminiszter a törvényhatósági bizottságnak a vármegyei tisztviselői segédkezelő és szolgálománya nyugdíjalapja fizető képességének helyreállításának céljából 3 százalékos vármegyei pótdadó kivetése tárgyában hozott határozatát jóváhagyta.

A m. kir. posta és táviratigazgatóság értesítése szerint Pereszlény községben folyó évi szeptember hó 11-vel postaügynökség lépett életbe, a szénavári negyed oszt. posta hivatal pedig folyó évi október egytől kezdődőleg posta ügynökséggé szerveztetett át.

A főispánnal együttesen elmúlt hó folyamán az ipolynyéki és ipolysági főszolgabírói hivatal, valamint az ipolynyéki és ipolysági körjegyzői hivatalokat vizsgáltuk meg. Az észlelt csekélyebb hiányok pótlására intézkedés történt.

Közegészségügy.

A vármegyei főorvos jelentése:

Szeptember havában a közegészségi állapot némileg rosszabbodott az előző hónappal szemben, mely rosszabbodást a számosabb heveny, gyomor és bélfurug okozta.

A hevenyfertőző megbetegedések közül észlelt kanyaró 3 községben 15 betegüléssel egy elhalt 4 ápolattik. Vörheny 2 községben 11 esettel egy gyógyult egy elhalt 9 ápolattik. Roncsolótoroklob 3 községben 4 betegüléssel. Hasihagymáz 3 községben 4 esettel. Hökhurug egy esettel.

Szeptember havában az iskolák közegészségi szempontból vizsgálva lettek. ugyszintén megvizsgáltattak tanköteles és iskolába járó gyermekek szemei, trahomás nem találtatott.

Orvos törvényszéki boncolat volt Zsibritón egy gyilkossági esetről, Magasmajtényben egy 10 éves állítólag erőszakos nemi közönsülés folytán elhalt leányon, de a boncolás a leány érintetlen voltát igazolta be.

Orvos rendőri hullá szemle volt Nagypeszeken egy gazdasági baleset folytán elhalt 33 éves férfi munkáson, Nagymaroson egy negyvenöt éves önkasztott férfi holttesten, Nagymaroson egy véletlenségből marólugot ivott 2 éves fiun.

9 dajkaságba adott gyermek fölött gyakoroltatott hatósági felügyelet úgy gondozásuk mint egészségügyi állapotuk kielégítő.

Ebmarási eset fordult elő Nagymaroson, Paláston és Ipolynyéken. — A megmarak a Pasteur intézetbe szállítottak.

Szódavizgyárak, pékműhelyek, boltok, italmérések, korcsmák vizsgálva lettek említésre méltó rendtelenség nem tapasztaltatott.

Tanügy.

Kör. tanfelügyelő jelentése:

A hivatalomhoz beérkezett jelentések szerint a tanítás munkája vármegyénk mindenrendű népoktató intézetében ismét kezdetét vette. A nagy szünetidőben az iskola fentartó egyházközség gondoskodott az iskola jó karba hozatala iránt s az előirt taneszközök beszerzésére azoknak pótlására is igyekezett.

Elhelyezés tekintetében azonban kifogás alá esik az erdőszeléstényi róm. kath. elemi népiskola. Mielőtt kormányhatósági megintése iránt intézkednem, megkértem a vármegyei m. kir. államépítészeti hivatalt, hogy az iskolát műszakilag vizsgálja meg s ahhoz képest majd közbiztonsági szempontból való beáraztatását fogom javasolni.

Az ipolydamásdi róm. kath. iskola épülete szintén annyira rossz, hogy a benne való tartózkodás életveszéllyel jár; előterjesztésemre a vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter ur annak az iskolának államosítását helyezte kilátásba.

A felsőlegéni róm. kath. iskola építkezése annyira előre haladt, hogy már csak rövid idő kérdése, miszerint az rendelkezésnek átadassék; a nyári esőzések nagyon késleltették annak felépítését, a falak lassan száradnak.

Hasonló állapotban van az ipolybalogi róm. kath. iskola ahol községi és állami hozzájárulással új iskola épült. Új iskola épület Felsőrakoncán is azonban az építés folyamatáról és befejezéséről eddig értesítést nem nyertem. A felsőbakai ev. egyház pedig a vallás- és közokt. ügyi miniszter ur részéről iskolájának felépítésére 1914. évi szeptember 1-ig időhaladékot nyert.

A vallás- és közokt. miniszter, a már államosított szudi iskolán kívül, vármegyénk területén még Hévmagyarodon és Sirakon is állami iskola szervezését határozta el. Mind a két helyen a tárgyalást már megindítottam.

Az 1913. évi XL. tc. végrehajtása tárgyában a vallás- és közoktatásügyi miniszter eddig nem intézkedett, nem voltam abban a kedvező helyzetben, hogy a községi felekezeti s a jogi személyek által fentartott óvadékban működő óvónők fizetés rendezési ügyében eljárhattam volna. Minthogy pedig a törvény 30. §-a szerint a fizetési kiegészítő államsegélyt f. é. november hó 30-ig, a közigazgatási bizottság utján multhatatlanul kell kérni, nehogy e munkálattal elkéssünk, a folyamodáshoz szükséges nyomtatványokat már megrendeltem s megérkezésük után azokat az illetékes felügyelő bizottságnak azonnal kifogom küldeni.

A vallás- és közoktatásügyi miniszterium f. é. 188891. számú rendeletével utiátalányomat 300 koronával megtoldotta úgy, hogy most már fennakadás nélkül a hivatali látogatásokat teljesíthetem.

Állategészségügy.

Th. főállatorvos jelentése:

Folyó évi szeptember havi állategészségügyi jelentésemet van szerencsém a következőkben tisztelettel előterjeszteni:

Lépfene Terbecs községben 1 drb. szarvasmarhán állapított meg.

Sertésvész fellépett Zalában, Leszenyén és Nagymaroson, megszűnt Alsó-, Felsőbágyon, Helemba, Gyökös, Egyházmárot, Apátmárot, Szud, Alsódacsólam, Tesmag, Vámosmikola, Szénavár, Csábrágsomos, Szuhány, Alsóalmás és Szebelléb községekben.

Sertésorbánc: Tópaták, Erdőszeléstény és Bakabánya községekben lépett fel; ellenben megszűnt Felsőbaka, Hontkirályfalu, Béd, Devicse, Dömeháza, Hontnémeti és Berencsfalu községekben.

Veszétség: Felsőfahérkuton 1 szarvasmarhán, a sercegőszök pedig 1 szarvasmarhán Bakabánya községben került észlelés alá Baromfikolera: Kóspallag és Szob községekben állapított meg.

A marharakodó állomásokon elszállított 461 drb szarvasmarha belföldre és 141 drb. külföldre.

Államépítészet.

Áll. ép. hiv. főnökének jelentése:

A közutak állapota általában jó volt; közlekedési akadály rövid időre a németi—korponai tv. hatósági uton volt; a mennyiben Rákóczi községben a Rákóczi patakon levő rozszant fahidat a rendkívüli zápor okozta árvíz elsodorta. Mellék-híd verésével a közlekedés helyre lett állítva.

A folyó évi vállalati fedőanyag szállítása kellő folyamatban volt, A gőzhengerrel Deménd—Szántó közötti tvhatósági uton 25 km, lett behengerezve; ez idő szerint pedig a Nagymaros és Kismaros közötti tvhatósági utzakaszon van működésben.

A letkés—szobi, kóvár—ujfalu—lukanényei, deménd—ipolyzakallosi, kistompa—lévai, gyűgy—nádas—báti, szántó—füzesgyarmati, baráti—tésa—szakallosi tvhatósági közutakon az utteknők legnagyobb részben 60 helyen — megfelelő betoncsövekké lettek átépítve.

A lóntó—peszeki utépítésnél a kavics-szállítás és a beá yazott kavics hengerlése van munkában.

Közigazdaság.

Közigazdasági előadó jelentése:

A szeptember havi időjárás egészben véve inkább száraznak mondható — a száraz jellegű napokat igen ritkán szakították meg esapadékos napok, mely esapadékok a már részben medrébe visszament Ipoly folyót ismételtelen annyira megdagasztotta, hogy az szeptember hó 10—12-én a réteket újból előntötte. Az Ipolymenti réteknél állandóan víz alatt való létele a sarju termés teljesen tönkre tette, — sarju termés az ipolymenti községekben nincs, minek következménye, hogy a gazdák félve az állatok átteleltetésének nehézségeitől állományukat jelentékenyen apasztották. — Ettől eltekintve a vármegye közigazdasági viszonyai elég kedvezőek, a hónap utolján beálló meleg napos időjárás igen kedvezően befolyásolta a fejlődésükbe többé-kevésbé visszamaradt termények beérését és remélhető, hogy a tengeri legnagyobb része éretten fog bekerülni. Igen kedvező volt a meleg időjárás a szőlőre is, a szőlő érése ezen idő alatt igen sokat haladt, a rohadás megszűnt. — A szőlőből gyenge közepetermés várható javuló minőséggel.

A cukorrépa termése tulnyomóan jó, a kat. holdankénti átlag termés 126 q. vehető — míg ellenben a burgonyatermésnek legnagyobb része az előző hónapokban leest felette sok esapadék miatt — tönkre ment a jelenlegi K. holdankénti termés legfeljebb 38 q. lesz.

A vármegye állattenyésztése szépen halad előre. — Apaállatok beszerzésére a föld. miniszter ur újabb 10000 kor. engedélyezett a gazdasági felügyelőségnek és így az eddig e célra felhasznált összeg meghaladja a 80000 koronát.

A vármegye munkás viszonyai elég kedvezőek voltak a múlt hónapban, szociális mozgalom sehol sem tapasztaltatott.

Pénzügyigazgatás.

A pénzügyi közigazgatás 1913. évi szept. havi menete.

Befizetési eredmény.

a) Egyenesadó

Hátralék 1912. év végén	204042 kor. 78 fill
Az 1913. évi adótartozásának és utólagos előírás I—III évnegyedi esedékes része	977262 kor. 98 fill
Összesen:	1181315 kor. 76 fill
Törlesztés	23310 kor. 02 fill
Megállapított tartozás	1158005 kor. 74 fill
Befizetés	
1913. év január 1-től aug. hó végeig	562486 kor 94 fill
1913 év szept. hóban	155771 kor. 21 fill
Összesen:	718258 kor. 15 fill
Hátralék	— kor. — fill

Összehasonlítás az 1912. évi befizetési eredménnyel befizetés

1912. év január aug. hóban 525585 kor. 54 fill
1912 év szept. hóban 202453 kor. 30 fill,
Összesen: 728038 kor. 84 fill.

Az 1913. évi befizetési eredmény tehát 1912. év január aug. hónapban 36901 kor. 40 fillérrel 1912 szept. hóban elértnél ellenben 46682 kor. 09 fill kisebb

Hadmentességi díj.

Hátralék 1912. év végén 24281 kor. 15 fill.
Az 1913. évi hadmentességi díj- és utólagos előírásnak évnegyedi esedékes része 641 kor. — fill.
Összes tartozás: 24922 kor. 15 fill.
Törlesztés 3440 kor. 80 fill
Megállapított tartozás 21481 kor. 35 fill

Befizetés.

1913. év január aug. hóban 3034 kor. 47 fill,
1913 év szept. hóban 2241 kor. 20 fill
Összesen: 6275 kor. 67 fill.
Hátralék 15205 kor 68 fill
Az 1912. év január aug. hóban befizelt 3968 kor. 33 fill,
1912. év szeptemb. hóban 3280 kor. 71 fill.
Összesen: 7149 kor. 04 fill.

Az 1913 évi befizetési eredmény tehát az 1912. évi befizetési eredménnyel szemben és pedig január aug. havi 933 kor. 86 fillérrel kisebb ellenben az 1913 IX. havi 29 kor 51 fillérrel kisebb.

Előírt az elmúlt hóban.

Egyenesadóban 3721 kor. 18 fill.
Haddijban 343 kor. — fill
Országos betegipótlási pótadóban 48 kor. 30 fill
Összesen: 3112 kor. 48 fill
Törültetett azon hóban,
Egyenesadóban 2123 kor. 79 fill.
Haddijban 212 kor. — fill.
Országos betegipótlási pótadóban 78 kor. 01 fill.
Összesen: 2413 kor. 80 fill

Fizetési halasztás kedvezménye kincstári jogilleték tartozásra nézve 6 esetben; összesen 11206 k 26 fill, erejéig. — egyenes adó tartozására nézve pedig 1 esetben. összesen 114 kor. 35 fill. erejéig lett engedélyeztetett.

A hétről.

— október 17

— A kultuszminiszter Pozsonyban. Jan. kovich Béla kultuszminiszter e hó 11-én Pozsonyba utazott hogy résztvegyen a főgimnáziumi templom fölszentelésén, a melyet a király engedelmével Erzsébet királyné emléktemplomnak neveznek el. A fölszentelést Kohl Medárd dr. püspök végezte a hercegprimás megbízásából nagy segédlettel. A fölszentelés ünnepe után leleplezték Erzsébet királynénak márványból készült reliefjét, mely a királynét imazsámolyán térdelve ábrázolja. E szoborművet a király adományozta a templomnak. A műalkotója Rigele Alajos pozsonyi szobrász. A leleplezésen Szápary Ilona grófnő, a templomdiszítő bizottság elnöke mondott beszédet. Az új templomban mondott első nagymisén résztvett Izabella királyi hercegnő leányával, Gabriella király hercegnővel. Délben a miniszter és a püspök tiszteletére diszebed volt. A miniszter délután megjelent a pozsonyi katolikus hitközségnek a Konstanti-ünnep alkalmából tartott diszülésén, azután a főgimnázium épületét tekintette meg. Este hat órakor a miniszter visszautazott Budapestre.

— **Az alispán szabadságon.** Marek Károly vármegyénk alispánja e hó 18-án kezd meg szabadságát, melyből négy hetet Karlsbadban fog tölteni. Távollétében Somogyi Béla, vármegyénk főjegyzője helyettesíti.

— **A kir. ügyészség köréből.** A király ipolysági kir. ügyészt a VII-ik fizetési osztály 3-ik fokozatába nevezte ki.

— **A kir. bíróságok köréből.** A király *Folkman Jenő* dr. korponai kir. aljárásbíró jelen állomáshelyén a VIII. fizetési osztályba kir. járásbíróvá nevezte ki.

— A király *Zsivora György* szolnoki kir. törvénytörvénybíró-jegyzőt a vámosmikolai kir. járásbíró-sághoz aljárásbíróvá nevezte ki.

— Az igazságügyi m. kir. miniszter *Friml Gyula* ipolysági kir. törvénytörvénybíró-irodatisztet az ipolysági kir. törvénytörvénybíró-irodaigazgatóvá nevezte ki.

— **A Diák Segítőegylet új tagjai.**

A legszebb jótékonytárgyat gyakorló egyesületünk, az ipolysági áll. főgimnázium diákjait segítő egyesület *rendes tagjai* közé legújabbán beléptek *Fejérváry Géza* dr. ipolysági kir. aljárásbíró és *Grammling László* dr. vámosmikolai kir. közjegyző. Az egyesület vezetősége ez uton is kéri az egyesület vidéki tagjait, hogy esedékes tagdíjait *Kohn Márk* dr. egyesületi pénztáros címére minél előbb küldjék be.

— **A Honti Kaszinó ülése.** A Honti Kaszinó választmányára e hó 16-án *Jagásich Sándor* dr. igazgató elnöklésével ülést tartott, melyen tagjai sorába felvette *Malátsik Lajos* főgimn. tanárt, *Paskó Péter* nyug. pénzügyi tanácsost, *Pataky Lajos* pénzügyi tanácsos h. pénzügyigazgatót, *Spitzer Jakab* igazgató tanítót és *Szauer Nándor* magánzóit.

— **A jegyzők országos gyűlése.** A községi és körjegyzők országos középponti egyesületének vezetősége, még ebben a hónapban országos gyűlésre hívja össze a jegyzőket. A gyűlés tárgya a községi és segédjegyzők fizetésének rendezésére vonatkozó törvényjavaslat ismertetése. A jegyzők előreláthatóan meg lesznek elégedve a kormány javaslatával, mert ha az nem is elégíti ki minden tekintetben kívánságaikat, mégis nagy haladást jelent a jegyzői fizetésrendezés dolgában. *Tisza István* gróf miniszterelnök a minap kijelentette *Uszkay Bálint*, a községi és körjegyzők országos középponti egyesülete elnökének, hogy ha most nem is állott a kormánynak módjában a jegyzők minden kívánságát teljesíteni, reméli, hogy a közel jövőben teljesen rendezve lesz. A törvényjavaslat gondoskodik a segédjegyzők fizetésének rendezéséről is. Az országos jegyzőgyűlést a régi parlament termében, a Sándor-utcában fogják megtartani. A gyűlésen hatvanhárom vármegye jegyzői kara lesz képviselve.

— **A pénzügyigazgatás köréből.** A m. kir. pénzügyminiszter *Fényes József* pénzügyi irodatisztet

az aradi kir. pénzügyigazgatóságához helyezte át, helyébe *Edler József* cs. és kir. 17 számú egészségügyi osztálybeli őrmestert nevezte ki.

— **Harczerű léghajó üldözése.** Ritka látványosságnak ígérkezik az a légi csata, amely e hó 19--20-án valószínűleg vármegyénk területén is látható lesz. A belügyminiszternek az alispáni hivatalhoz érkezett leirata szerint ugyanis a magyar Automobil Club, a M. kir. Önkéntes Gépkocsizó testület és a Magyar Aeró-szövetség által a budapesti cs. és kir. 4. hadtestparancsnokság támogatásával f. évi október hó 19-n, kedvezőtlen időjárás esetén október 20-án harczerű léghajóüldözést tart. Az alispán felhívta a hatóságokat és általuk a közönséget, hogy a léghajó üldözésében résztvevő léghajók leszállásánál a tűzrendőri óvszabályokra különös gondot fordítsanak s a légi utasokat kellő támogatásban részesítsék.

— **Körorvosi pályázat.** *Matlaszkovszky István* dr. főszolgabíró az V számmal jelölt s 11 községből: u. m.: Nagypeszek, Kispeszek, Tergénye, Honfűzesgyarmat, Alsó és felső Fegyvernek, Garamsalló, Kisöved, Zalaba, Kisgyarmat, Garampáld. álló közegészségügyi körben a körorvosi állásra pályázatot hirdet Pályázók 1908. évi XXXVII. t. cz. 7 §-ban előírt képesítésükre és eddigi alkalmazásukat igazoló okmányokkal felszerelt pályázati kérvényüket november hó 1-adják be. A körorvosi állással egybe kötött javadalom 1600 korona törzs fizetés, mely 5 évenként 200-200 korona korpótlékkal emelkedik, a törvényhatóság előtt megállapítás alatt lévő fuvardíj, 500 kor, lakbér, valamint a szabályrendelet alapján szedhető rendelési, beteglátogatási és műtétért járó díjak. A választás november hó 5-én d. e. 10 órakor Tergénye községben a község házában lesz.

— **Korai tél.** Az utóbbi évek időjárása cáfolata annak, hogy mi a mérsékelt zóna alá tartozunk. Nálunk csak két évszak van: hathónapos ős, és hathónapos tél. Tavasz és nyár nincs, sőt az idei tavasz és nyár időszaka egy becsületes ősznél is csunyább volt. Most egy hónap óta volt szép őszi időnk, eső nélkül napsugárral. Egy hosszú hónapig mosolygott ránk a nap és már azt hittük, hogy az ős fogja visszaadni napsugár-arányban azt, a mit a tavasz meg a nyár ellopott tőlünk. Azt hittük, hosszú lesz az ős és sugáros, s a vénasszonyok nyara virágba borítja másodszer is az almát. A tél azonban megirigyelte tőlünk, mert valahol a hegyek között fölpattant a szél hátára és belovagolt a városba. A merre elvágtatott lehullottak a falevelek és karikára kergetőztek a szélben. Egyszerre vége lett a sugárnak, napsütésnek s a hőmérőben leszállott a kéneső. Eltűnt minden, ami a nyárra emlékeztet, eltűnt a könnyű kabát, a fehér női ruha, fehér női cipő. Az emberek előkerítették a télikabátot, vagy az átmenetit. És a családapák ráncos homlokára odalopózott egy új ránc, az ugynevezett téli ránc: milesz a fával, milesz a szénnel? Most ugyan még

csak a lehelete csapott meg az igazi télnek, de fázósan remegünk bele. Az igazi azonban már tanyát ütött a hegyek között, mert az ország északibb fekvésű vidékein erős fagyról és havazásról olvasunk.

— **Táncmulatság.** Az ipolysági iparosifjuság e hó 19-én vasárnap Ipolyságon, Hopfinger Sándor összes termeiben zártkörű táncmulatságot rendez. Kezdeté este 8 órakor. Beléptidij személyenként 1 korona 50 fillér. A zenét egy jónévű zenekar szolgáltatja.

— **Az első leánygimnazista.** Tudott dolog, hogy leányokeddigél főgimnáziumokban csak magántanulók lehettek, nyilvánosak azonban nem. Mint rendkívül érdekes esetet említjük tehát, hogy *Jankovich Béla* dr. m. kir. kultuszminiszter az ipolysági főgimnázium igazgatójának felterjesztésére kivételesen megengedte, hogy *Valach Vilma*, *Valach István* nyug. fogházfelügyelő leánya az I. osztály nyilvános tanulója lehessen. Már rendszeresen jár az előadásokra. Jövőre bizonyára több követője akad.

— **Munkáskereső gazdák figyelmébe.** A marosvásárhelyi min. kirendeltség körzetében árvízkarosult munkások nagy számban cukorrépa munkára ajánlkoznak. Érintkezni lehet a kirendeltség útján. Nyeres-háza, Taracujfalu, Szeleslonka községekben 460 munkás erdei, Derecen, és Fornos községben 65 Brób, Iza, Királymező, Felső-kölnifalva, Mikolapatak Técső, Szarvasrét községekben nagyszámú munkás erdei, vagy más gazdasági, Bereánfalva, Bárdfalva, Farkasrét községekben 428 munkás erdei vagy más gazdasági Dombó, Alsókálnifalva, Tarackrasna községekben 300—400 munkás erdei Alsópásztély, Kisberezna, Mércse, Nagypásztély, Szénástelek községekben 384 munkás bármily gazdasági munkára ajánlkozik. Érintkezni lehet: a községek előjáróságai, vagy a hegyvidéki min. kirendeltség útján Munkácson.

— **A tanügy köréből.** A m. kir. vallás és közoktatásügyi miniszter *Francz Margit* ipolysági lakos kisdedovónót az oltszakadati állama kisdedovódához kisdedovónóvé nevezte ki.

— **A klasszikusok.** Minden korok sugalmazásainak és tévedéseinek hű tükré az irodalom. Miközben a fuga temporum, az idő futása ellenálthatatlanul magával hozza a fejlődést, az író helyzete állandóan változik. Először be nem fogadott, meg nem értett, forradalmár. Mert amíg a költő legfinomabb eszközeivel, az intuitív lélekkel megsejtett várakozásait a közönsége is tudatosá teszi, addigra a korszellem írójává lesz, "modern" íróvá. Így hozzáfejlődtek az apák. Majd mire az unokák visszatérnek hozzájuk, a modern íróból klasszikus író lett iskolákban tanított és minden könyvtárban előforduló. *Shakespeare* és *Byron* . . . már rég nem érik a koszorúkat, melyet mi még mindig hordozunk szobraik talpazatára. Gondoljunk *Hugo Viktorra* vagy *Ibsenre*, sokan lekerültek a könyvespolcra, és ők új, meg új kiadásokat érnek el. *Zólat* unalmasnak tartják sokan, de talán a legjobban olvasni tudók találják mégegyszeri olvasásnál még egyszer kárpótlást benne. *A Honti Lapok kiadóhivatalának*, a *Neumann-nyomda és könyvkereskedésnek* érdeme hogy e modern klasszikusok könyveit állandóan raktáron tartva teszi a közönségnek hozzáférhetővé.

— **Halálozás** *Csepy Endre* nyugalmazott korponai tkvvezető e hó 21-én Ipolyságon meghalt.

A lélegzés hygiéniája

fontos beteg. egészségesre egyaránt. Régi dolog az, hogy csak akkor gondolunk légzőszerveink alapos ápolására, mikor szokatlan érzések vagy fájdalmak már arra kényszerítenek.

Hála a tudomány haladásának—tudjuk, hogy egy kis rekedtség, lényegtelen kis köhögés éppen nem is olyan kicsinyelmi való és lényegtelen bajok. Száz és ezernyi eset tanította meg rá a látó embert, hogy a látszólag könnyű gyulladás volt oka legtöbbször a krónikus tüdőhurutnak vagy súlyos tüdőbajnak. Hogy milyen kínzó fájdalom a köhögés és hurut, azt hangsúlyozni felesleges. Mégis fel kell hívni mindenki figyelmét arra a nagy elővigyá-

zatra, a melylyel száz és száz köhögésben szenvedőt bajától megszabadíthatunk, a ki meghűt és influenzától, tüdőbajától magát meg akarja óvni. A legkisebb köhögésnél használjon rendszeres Sirolin-kurát. A Sirolin „Roche” erősíti a tüdőt; megszünteti a lázat és éjjeli izzadást, a bő váladékkiválasztás is csökken, sőt elmarad Torokfájásnál vagy hurutnál az enyhítő, oldó hatása a Sirolin „Roche”-nak az első korty után érezhető.

A Sirolin „Roche”-nak pompás ize van és éppen ezért nemcsak felnőttek, de gyermekek is szívesen veszik. A mi a Sirolin „Roche”-t a hasonló szerek fölé emeli, azt étvágygerjesztő, emésztést elősegítő és szabályzó hatásának köszöni. Így a betegnek természetes és kedvezőbb táplálását teszi lehetővé, suly- és erőgyarapodással párosulva. Így gondosko-

dik a Sirolin „Roche” az egészség és a jó közérzés visszatéréséről.

Még feleltük, hogy a Sirolin „Roche”-t számos orvos éveken át rendeli és ajánlja. A Sirolin „Roche” pompás ize lehetővé teszi, hogy a legkisebb gyermeknek is adhatjuk. Gondos anyák házi győgtárából sohasem hiányzik a Sirolin „Roche”, mert kapható minden gyógyszerárban. Nagyon jó, ha kéznél van, mert hirtelen időváltozásnál a légzőszervek könnyen megbetegszenek és ilyenkor pompás hatása a gyorsan ható Sirolin. A Sirolin „Roche” a légzőszervet felfegyverzi ellenállással és megvédi a szél és rossz idő támadásai ellen. Óvatosság—gondoljunk meg—a legjobb orvosaiág.

— Apa a fia ellen. Csizmadia Ferencz 68 éves drégelypalánki lakos Ferencz nevű 86 éves fiát mivel őt fia megveréssel fenyegette, — revolverrel üldözte. Miközben lövöldözött a fia bal lábát a golyó eltalálta, és súlyos sebet ejtett rajta. A csendőrség megmentette a feljelentést.

— A gyermekfejlődés zavartalanságának egyetlen sikere az óvatos táplálás. Sok hibát követnek el a szülők akaratlanul e téren. Azok azonban akik a Phosphatine Falières-sel kezdik a gyermeket az elválasztás pillanatától kezdve táplálni, meg vannak nagyon elégedve, mert sem bélhurut, sem más baj nem győri a gyermeket. A Phosphatine Falières a gyermek tápszerek fejedelme, amely tartalmazza mindazon nélkülözhetetlen anyagokat, melyek az anyatejben feltalálhatók. Szülők százezrei áldják ezt a gyermek-tápszert.

— Magyar név. A belügyminiszter Weisz Dezső ipolysági lakos családi nevének *Fehér*-re kért magyarisítását megengedte.

— Megnyílik a mozi. E hó 18-án este újra megkezdődik a mozi a megnyitó előadás műsora: A szerelem hatalma dráma 3 felvonásban 1000 méter hosszú színes kép. Pali mint versenybajnok humoros kép. Számár mint dada komikus. Utazás Colorádóban természetesen fölvetel.

IRODALOM ÉS ZENE

(*) Az Érdekes Ujság ma megjelent 31. száma borítékán Bárczy István polgármester mélynyomású fényképével kedveskedik közönségének. A boríték második képe a legszebb magyar arvalányok arcképsorozatának negyedik számát mutatja be. De gyönyörű képekben sorjazznak el előttünk az utolsó hét összes aktuális eseményei is. többek között: a makói nevezetes beszámoló jelenetei, az öngyilkossá lett milliósos leány tragédiája, a „Testőr” newyorki előadásának egyik legszebb jelenete, a fiumei bombamerénylet rombolásai, a soproni kultúrpalota felavatása, az erdélyi mágnásvilág moziismerplése, a cenki Árpád-emlék ellen elkövetett merénylet, az állami tisztviselők győri kongresszusa, a színházak ujdonságai, az ikervári Batthyány-szobor, mely a vértanú-miniszterelnököknek első emléke stb. Azonkívül egész sor illusztrált cikk elbeszélés és tréfa gazdagítja a népszerű képes hetilap legfrissebb számának tartalmát. A rendes mellékletek közül ezuttal az asszonyok és a gyermekek jutnak kedvelt mellékleteikhez.

(*) A Vasárnapi Ujság október 12-iki száma nagyon szép képeket közöl a most felavatott sopronai új muzeumról, Műcsarnok, kiállításáról, Verdi születésének századik évfordulójáról, a fiumei bombamerényetről stb. Dr. Sebők Imre érdekes képes cikket írt mongolországi utazásáról. Szépirodalmi olvasmányok: Endrődi Sándor és Szabolcska Mihály versei, Bársony István vadásztárcája, Schöpflin Aladár színházi cikke, Lakatos László és Grazia Deledda regénye. Egyéb közlemények: Takács Menyhért jászói prépost és Zilahi Simon arcképe, a néprajzi muzeum orosz kiállítása s a rendes heti rovatok. Irodalom és művészet sakkjáték, stb. A Vasárnapi Ujság előfizetési ára negyedévre öt korona, a Világkróniká-val együtt hat korona. Megrendelhető a Vasárnapi Ujság kiadóhivatalában (Budapest, IV., Egyetem-utca 4. sz.) Ugyanítt megrendelhető a Képes Néplap, a legolcsóbb ujság a magyar nép számára félévre két korona 40 fillér.

(*) Ország-Világ. Képes heti lap Harmincnegyedik évfolyam. Szerkesztik: Váradi Antal és Falk Zsigmond dr.—E régi jó képes lapunk e heti száma is az illusztrációk egész tömegével ékes. Englerth Emil festőművésznünk nyolc portréjának fekete nyomtatásos reprodukcióját látjuk benne, továbbá Fedák Sári képét három hatásos színi jelenetben. Egyéb érdekes képek: „A legnagyobb svajci betonhid”,

„Poincaré és a spanyol király”, „Rablógyilkosság Krakkó városában”, „A milánói új Verdi-szobor”, „Madarász József”, „Kezetlen festőművész”, „Zilahi Simon”, „A lipcei csata hősei”, „Wittmann és repülőgépe”, „Percel Sári svínművés nő”, stb. Egy sereg dívatkép egészíti még ki az e heti Ország-világ illusztratív tartalmát. A lap irodalmi részébe regényeket, elbeszéléseket, kritikai cikkeket és verseket írtak: Bányász László, Falk Zsigmond dr., Kersék János, Kiss Aladár, Kiss Ferenc, Neszmélyi Lőrinc, Szigeti Rezső, Takács György, Váradi Antal. Tartalmas, kitűnően szerkesztett rovatok ezenfelül: Színház, Művészet, Irodalom, Hírek, Zene, Sport stb. Mutatványszámot ingyen küld a kiadóhivatal (Budapest, V. ker., Hold-utca 7), ahová az előfizetési pénz is beküldhető. A lap ára félévre 8 korona.

(*) Dörmögő Dömötör, mint cserkész. Sebők Zsigmond új Dörmögő-története, mely most kezdődött a Jó Pajtás-ban, egyike a kitűnő író legmulatságosabb és legfrissebb mackó-históriáinak; a gyermekek máris izgatottan várják s kitörő örömmel olvassák. Sebők Zsigmond és Benedek Elek gyermeklapja ezenkívül szépverseket közöl Lampérth Gézától, Endrődi Bélától és Elek nagyapától, érdekes elbeszélést Szabóné Nögáll Jankától, pompás képet Gray Ákostól, egy bájos francia mese folytatását Sebők Zsigmondtól, regényfolytatást Dánielné Lengyel Laurától. Tanulmányos természetrajzi cikk, változatos és érdekes Kis Krónika rovat, a rejtvények, szerkesztői izenetek egészítik ki a szám gazdag tartalmát.

A Jó Pajtás-t a Franklin-társulat adja ki; előfizetési ára negyedévre 2 korona 50 fillér, fél évre 5 korona, egész évre 10 korona. Egyes szám ára 20 fillér. Előfizetéseket elfogad és mutatványszámokat küld a Jó Pajtás kiadóhivatala Budapest, IV., Egyetem utca 4.

AZ ÚJ
Berson
minden sarkot
űi



BERSONMŰVEK BUDAPEST VI.

Ipolysági piaci árak

Október 14.

	K. f-től	K f-ig
Buza	18 80	19 —
Rozs	14 —	— —
Arpa	12 10	12 40
Zab	12 —	— —
Tengeri	14 —	— —
Burgonya métermázsa	1 60	— —
Lud (kilonként)	2 50	2 80
Tyuk (páronként)	4 40	4 60
Ősibe (páronként)	2 40	3 —
Tojás 1 drb.	—	8 —
Marhahus 1 klgr.	1 60	— —
Borju hus 1 klgr.	2 —	— —
Sertés hus 1 klgr.	1 60	— —
Juh hus 1 klgr.	—	— 96

533. 1913. tkv. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881 évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti VI. ker. kir. járásbírósnak 1913. évi Sp. VII. 1412/2 végzése következtében Dr. Murány Ernő ügyvéd által képviselt Wodianer F. és fiai bej. cég javára 133 korona 74 fillér s jár. erejéig 1913 évi márc. hó 14-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 2900 kor. — fillérre becsült következő ingóságok u. m.: üzlet és szobaberendezés, áruk, nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a vámosmikolai kir. járásbírósnak 1913. évi V. 119/2 számú végzése folytán 133 K. 74 fill. tőkekövetelés ennek 1911. évi október hó 1 napjától járó 5 százalék kamatai és eddig összesen 68 kor. 95 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig Szob községben leendő megtartására 1913. évi október hó 27-ik napjának délutáni 4 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók, ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881 évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az előverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §- értelmében ezek javára is elrendeltetik. Kelt Vámosmikola, 1913 évi okt. hó 9-ik napján.

Szabadházy István
kir. jb. végrehajtó.

914. 1913. vhtó. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az v. mikolai kir. járásbírósnak 1902. évi V. 188. sz. végzése következtében Dr. Ardó Alfréd ügyvéd által képviselt Révai testvérek javára 465 kor. — fill. s jár. erejéig 1902. évi jun. hó 24-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le- és felülfoglalt és 738 kor. fill-re becsült következő ingóságok u. m. butorok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek az ipolysági kir. járásbírósnak 1912-ik évi V. 148 számú végzése folytán hátr. 238 k. — f. tőkekövetelés ennek 1900. évi július hó 1-ik napjától járó 5 százalék kamata, egyharmad százalék váltódíj és eddig összesen 95 korona — fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig Ipolyságon 1913. évi október hó 21-ik napjának d. u. 4 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. tc. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőknek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az előverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna ezen árverés az 1881. évi LX. tc. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Ipolyság, 1913. évi október hó 7. napján.
NÉMETH EMIL
kir. bir. végrehajtó.

Szuperfosfát, thomassalak, chilisalétrom száritott marhatrágya, kálisó és egyéb műtrágyákat jutányosan ajánl és állandóan raktáron tart **Berczeller Márton, Ipolyság.**

Hoffer és Társai

gözeke szövetkezet elvállal
bérszántást

Bővebbet:

Nemsitz Soma
főgépésznél
IPOLYSÁGON.

ORVOSOK

a legjobb köhögés elleni szernek
:-1 jetezik a :-1

KAISER-féle mell karamellát
a három fenyővel.

Milliók használják

Köhögés

rekedtség, elnyálkásodás,
szamárhurut, katarus, nyakfájás ellen, továbbá
meghűlés elleni megóvásra.

6100 bizonyítvány orvosoktól és
magányosoktól bizonyítéka
a biztos hatásnak

Étvágygerjesztő, jóízű bonbonok.
Csomagja 20 és 40 fill., doboza
60 fillér. Kapható minden
gyógyszertárban és drogériá-
ban. Ahol ez nincs ott fordul-
janak direkt

Fr. Kaiser, Bregenz (Vorarlberg)

Eladó.

Nagycsalomán ujjon-
nan épült

-urasági ház-

800 □-öl, telekkel

azonnai ELADÓ.

HORVÁT ANDRAS

tulajdonos

Csepel, Petőfi-u. 19.

Eladó.

ELADÓ

keveset használt szép

födeles hintó

PALÁSTON

-UDAY ANDRÁS-

tulajdonosnál.

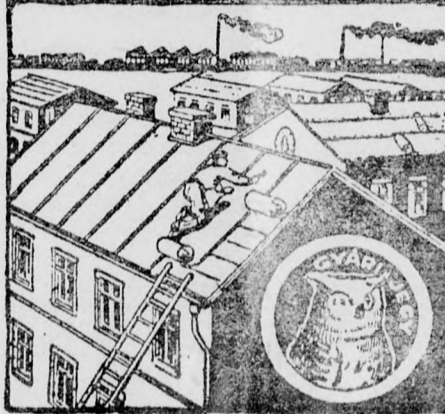
A mindszei ünnepek kö-
zeledtével felhívom a t.
közönség figyelmét dusan
∴ felszerelt ∴

sirkőraktáramra
fehér, fekete, s vörös sir-
kővek és sirkeresztek nagy
választékban és igen ol-
∴ csó áron. ∴

NEUMANN JAKAB
SIRKŐRAKTÁRA
IPOLYSÁGON.

KOLLARIT-

BÖRLEMEZ RUGANYOS VIHAR-
BIZTOS ÉS IDŐTÁLLÓ
SZAGTALAN FEDÉLLEMEZ



„Kollarit“-börlemezz

kaucsuk kompozícióval bevont ru-
ganyos, viharbiztos és időt álló
szagtalan fedéllemezz.

A jelenkor legjobb tetőfedőlemeze.
Végtelenül tartós.

Régi zsindelytetők átfedésére kiválóan
alkalmas.

Sem mázolni, sem mészlével bekenni
nem kell.

Kapható: **Breiner Sándor**
fakereskedőnél Ipolyság.

FIUT Olvasni tudó FIUT

TANULÓNAK

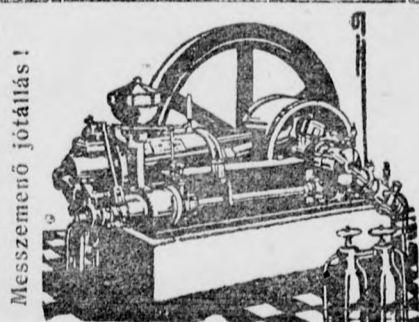
azonnali fizetéssel felvesz a
NEUMANN-NYOMDA
Ipolyságon.

A FŐVÁROSI SZÍNHÁZAK MŰSORA.

Knoblauch: A Faun	2 — K.
Biró Lajos: Sárga liliom	3 — „
Bataille: A balga szüz	—90 „
„ A botrány	—60 „
Bernstein: Az ostrom	—60 „
Biró Lajos: Férfiak	—60 „
Lengyel M: Falusi idill	—60 „
Shaw: Warrené mestersége	—60 „
Rostand: A sasfók	1-20 „
„ Királykisasszony	—60 „
Maeterlinck: A kék madár	—30 „
Ibsen: Nóra	—60 „
„ A vadkacsa	—90 „
„ A népgyűlölet	—30 „

Kapható a „HONTI LAPOK“ kiadóhiva-
talában NEUMANNÁL IPOLYSÁGON.

Elismert legjobb motorok!



Eredeti KÖRTING

DIESELMOTOROK álló- és fekvő-
rendszer

Szivógáz és benzinmotorok.

Benzin és nyersolajos cséplő-
garnitúrák, magánjáróval is.
Meglepő újdonság! Meglepő újdonság!

Nyersolajmotorok

gyújtófej, vízbefecskendezés
és kompresszor nélkül.

Gellért Ignác és Tsa

mérnöki iroda

Budapest, V. Konáry-utca 4.

Saját érdekében kérjen ajánlatot!

Hirdetéseket és reklá-
mokat jutányosan kö-
zöl a Honti Lapok.

Császárfürdő Budapest. Nyár és téli gyógyhely a magyar Irgalmas rend tulajdona. Első-rangu kénes hévívízi gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes iszap-medence- és kádfürdők, melyek kiváló gyógyhatással használatiak az összes reumatikus- és idegbántalmaknál. **Uzodák** hőlég-, szénsavas- és villamosvíz-fürdők ivó- és belélegzési-kúra. Prospektust ingyen és bérmentve küld.

Az igazgatóság

Ragályok ellen

most igen alaposan kell védekeznünk, mert vörheny, kanyaró, typhus, himlő és egyéb ragályos betegségek télen fokozottabb erővel lépnek fel mint más évszakokban. miért is szükséges, hogy minden háztartásban egy megbízható fertőtlenítő szer kéznél legyen. A jelenkor legmegbízhatóbb fertőtlenítő szere a

Lysoform

szagtalan, nem mérgező, olcsó és eredeti üvegekben 80 fillérért minden gyógyszerárban és drogériában kapható. Hatása gyors és biztos, miért is az összes orvosok betegágyak fertőtlenítésre antiseptikus kötőzéseknél (sebekre és daganatokra) kéz-és arcmosásra és ragályok elhárítására, nőknek altesti irigációra stb. mindenkor ajánlják.

LYSOFORM-SZAPPAN

finom, gyenge pipereszappan 1% lysoformot tartalmaz és antiseptikus hatása. Alkalmazható a legkényesebb bőrre, még csecsemőknél is; szépit, megpuhítja és illatosítja teszi a bőrt. Egy kísérlet és Ön a jövőben kizárólag ezen szappant fogja használni. Darabja 1 korona

Fodormenta Lysoform

erősen antiseptikus hatása. Szájvíz. Szájbűzt rögtön és nyomtalanul eltüntet és a fogakat konzerválja. Használandó továbbá orvosi utasítás szerint toroklobnál gégebántalmaknál és nátha esetén gurgulázásra. Néhány csepp elegendő egy fél pohár vízre. Eredeti üvege 1 kor. 60 fill.

Az összes lysoformkészítmények kaphatók minden gyógyszerárban, drogériában. Kiváncra bárkinek ingyen és bérmentve megküldjük az Egészség- és fertőtlenítés-című érdekes könyvet.

Ahol lysoform nem volna kapható, oda közvetlenül is küldünk 6 kor. előzetes be-
küldés esetén 3 üveg lysoformot, 2 darab szappant és 1 üveg szájvizet.

Dr. Keleti és Murányi
vegyészeti gyára Ujpesten.

THIERRY A. GYÓGYSZERÉSZ BALZSAMA



Előléphetetlen hatású tüdő- és mellbetegségek ellen, enyhíti a katarust, megszünteti a fájdalmat okozó köhögést. Torokgyulladás, rekedtséget és gégebántalmakat megszünteti, valamint lázt, különösen jó hatása a gyomorgörés és kolika ellen. Gyógyhatású aranyér és altesti bántalmaknál, tisztítja a vesket, érvágygerjesztő, elősegíti az emésztést. Kitűnően bevált fogfájásnál, odvas fogak, szájbűznel valamint az összes száj- és fogbetegségek, puffogás ellen, megszünteti a száj- vagy gyomortól eredő bűzt. Jó hatású pántlikagilisztánál. Meggyógyítja minden selet, sebhelyt, orbánczot, láztól eredő hólyagot, kelést, szemölcsöt, égési sebeket, megfagyott testrészeket, vart és kiütést, Fülbántalmak ellen kitűnő hatása. Minden háznál különösen influenza, kolera vagy más járványoknál kéznél legyen.

Írjunk: Thierry A. Orangyal-gyógytárának Pregrada, Rohitsch mellett.

12 kis vagy 6 dupla 1 nagy specialüveg 5-60 korona.

Nagyobb rendeléseknél jelentékeny árengedmény!

Thierry A. gyógyszerész egyedül valódi Centifolia-kenőcse.

Megakadályozza a megszüntet vérmérgezést, fájdalmas operációkat leggyakrabban feleslegessé teszi. Használatos gyermekágyas nők el fájó emlők, tejmegindítás, rekedés, emlőkeményedés ellen. Orbánc, feltört lábak, sebek, dagadt végtagok, csontszu, fekélyek, ütés szúrás, lövés, vágás vagy zuzodás által okozott sebeknél kitűnő gyógyhatású szer. Idegen testek eltávolítására mint: üveg, szaka, por, serét, tüske stb. kinövések, kárbankulus, képződmények, valamint a rák ellen, főleg rothadási, kóröngyülés, hólyag, égési sebek, hosszú betegségekkel előforduló fölfekvésnél, vérkezőseknél, fülgyulladásnál, valamint kipillás esetén csecsemőknél stb. kitűnő hatása.

2 üvegyára K 360 a pénz előzetes beküldése vagy utánvét mellett kapható.

Budapestben kapható: **Török József** gyógytárában, valamint az ország legtöbb gyógyszer-tárában. Nagyban: **Thalhammer és Seitz, Kochmeister Utóda, Radanovits Testv.** drogueriákban Budapestben kapható. Ahol nincs lerakat rendeljünk közvetlenül:

Thierry A. gyógyszer-tárából, Pregrada, Rohitsch mellett.



A Budapesti Asztalos Ipartestület védnöksége alatt álló

Butorcsarnok Szövetkezet

mint az Országos Központi Hitel-szövetkezet tagja, Budapest, VIII., József-körut 28. szám. (Bérekocsi-utca sarkán), Budapest, VIII. ker. Üllői-ut 18. állandó.

* Lakásberendezési kiállítása *

nyitva reggel 8 órától este 8 óráig.

Belépti díj nincsen.

UNIVERSAL TABLETTA

(fejfájás ellen)

Készíti: **GYARMATI EMIL** városi gyógyszer-tára **BAJA.**

Hatásában feijülmulja az aspirin tablettákat, mint-hogy egyttal enyhe hashajtó a salicyl készítmények gyógyértékével. — Nem befolyásolja a szív-működést.

Felülmulja a külföldi hason készítményeket!



Kiváló szer meghűlési betegségek, influenza, nátha, zsába csuzos és hurutos betegségek ellen. Azonnal fájdalomcsillapító fej-, fog- és fül-fájásnál, kitűnően bevált ischias, reuma és saggatásoknál.

Olcsóbb az eddigi külföldi készítményeknél, egy 20 tablettát tartalmazó üvegeső csak 1 korona.

Kapható az ország minden gyógyszer-tárában.

3-12

Magyarázat

arról, hogy miért lehet éppen a SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPANNAL a következő mosási eljárásnál a legjobb eredményt elérni:

1. A SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPAN az összes szappanok között a legjobb.
2. Kiadósága folytán a legolcsóbb is egyuttal.
3. Tiszta voltaért 25 000 Koronával szavatolnak.
4. Rendkívül enyhe és konzerválja a szöveteket.
5. Mert ezen szappan maga is könnyen oídódik, tehát a szennyet is könnyen feloldja.
6. Hideg vízben is nagyszerűen lehet vele mosni és meggátolja a szövetek szétesését és összezsugorítását.
7. A SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPANNAL való egyszerű átsimítás megfelel más szappannal való 3-4 szeri átsimításnak.
8. A SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPAN használata által időt, fáradságot és pénzt takaríthatunk meg.
9. Fehériti a ruhát és feleslegessé teszi a napon való fehéritést.
10. Készítési módja egészen különleges és erre a célra csakis a legjobb nyersanyagok használatainak felel meg.
11. Gyártásánál évtizedek tapasztalatait használják fel.
12. Ezen szappan tökéletesen folytonosan dolgoznak és e célból minden tanulmányt felhasználnak.

Mindez az „ASSZONYDICSÉRET“ mosókivonatra is érvényes.



Hirdetmény!

A ki pénzt, időt, és fáradságot akar megtakarítani, kövesse ezen mosási eljárást:

A ruha beáztatása. Csak annyi vizet veszünk, hogy az egész ruhát éppen ellepje és a vízbe annyi „Asszonydicséret“ mosókivonatot teszünk, hogy a felkavarásnál habozzék s azután a ruhát át áztatjuk.

A tulajdonképeni mosás azután csak nagyon kevés fáradsággal fog járni, ha „SCHICHT-SZAPPAN“, „SZARVAS“ védjegyűt, használunk. Mert minden tisztálanságot már feloldott az „Asszonydicséret“ mosókivonata és most már csak az szükséges, hogy ezen feloldott szenny a „SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPAN“ habja által leköttessék. Minden fáradságos dörzsölés és zörömpölés elkerülendő; a ruhába erősen beleevődött foltokat úgy távolítjuk el, hogy a ruhát a foltok helyén mindkét oldalán SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPANNAL bekenjük és azután összegöngyölve, egy óra hosszáig állni hagyjuk. Ilyen módon minden szennyet könnyen lehet kimosni.

Ha a vízbe, amelyben a ruhát főzzük, kevés „SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPAN“ vagy „ASSZONYDICSÉRET“ mosókivonatot teszünk, az nagyon célszerű. Igen fontos, hogy a ruhát bőséges vízben többször gondosan kiöblítsük, a míg az összes „SCHICHT-„SZARVAS“ MOSÓSZAPPAN“ által feloldott szennyrészecskék el vannak távolítva és az öblítővíz teljesen tiszta marad.

Egy villaszerű
kis női lak
mely áll 1 szoba, konyha,
veranda, pince, mellékhe-
lyiségek és szép kertből
szabadkézből azonnal el-
adó, esetleg bérbeadó.

Bővebbet
BREINER SÁNDOR
fakereskedő IPOLYSÁGON.



Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy a
mindszenti ünnepekhez nagy választékban, a legjutányosabb
árban készítek

**koszorukat, sírcsokrokat, élő-
mű-, és präparált virágokból.**

Amidőn kérem a nagyérdemű közönséget, hogy a mind-
szenti szükséglet beszerzését nálam eszközölni sziveskedjenek;
kérem egyben, hogy a munka torlódás elkerülése végett a
rendeléseket idejében hozzám juttatni kegyeskedjenek.

A n. é. közönség szives támogatását kérve

mély tisztelettel

TORDAY ZSÓFIKA

élő- és művirág kereskedő.

A VILÁGIRU
ÉS LEGJUTÁNYOS RENDSZERŰ

BOLINDER NYERSOLAJ-
MOTOROK

és azok alkatrészei kizárólag

ÁNYOS IMRE cégnél
Kaphatók

BUDAPEST, VI. PODMANICZNY-UTCZA 17.

Telefon 12-76.

Legújabb nyersolajszükséglet!
Feltétlen jótállás!
Kérjen díjtalan felvilágosítást és ingyen árjegyzéket.

Jutányos árak!
Kedvező fizetési feltételek!